

# آذربایجان

شماره ۹ مهر ۱۳۲۵  
تک نمره ۱۰ ماهی

آذربایجان	۱۲۰
ایگنجی	۶
تاریخ	۲۵
تعداد	۳
تعداد	۱۲

## فرقه‌های داخلینده

### انتظامی پوزانلارلا آمانیز مبارزه ایتمه‌لی!

فرقه میز تشکیل تایان کونن  
نور هدیه نائل اولماقدات اوتوری  
محکم انتظام یاراتیش و ایله‌ده اونون  
کونن - کونن محکمته سینه سمی  
ایتمیشور .  
تاریخ کوسریر که ، قدرتملی  
انتظامی اولمایان بیرفرقه‌یوزایستک  
و آردو لاینا نائل اولایلمه‌مشور .  
اونان کوره ده ، فرقه‌یوزایستک  
بیرحریت درسی کیمی استفاده ایتمیشور  
فرقه‌یوزین ایلده ایتمیکی بسویسوک  
تاریخی موقیتار پالیز فرقه داخلینده  
اولان پولادان محکم انتظام و دونه  
اراده اثربنده وجوده گلمیشور .  
فرقه‌یوزین انتظامی ایسه هر بیر  
فرقه عضوین صداقت ، متانت و فدا -  
کارلیقی ایله محکمته ییلر .  
و ایسه هر بیر شرافاتی و نامو -  
سلی فرقه‌یوزین نین مقدس وظیفه سی  
اولمالی‌دور .  
بونودا اوتوتامالی یسین که ،  
فرقه داخلینده کی محکم انتظام فرقه  
میزین مرامین و خلق‌یوزین سعادتین  
ضامن اولایمی کیمی ، بو انتظامین  
پوزولماسی ایسه فرقه‌یوزی هدفین  
منحرف و خلق‌یوزی بدبخت لیک او -  
چورومونا آبارماق دیمک‌دور .  
اعتراف اینک لازم‌دور که ،  
ایسترن نهضت‌یوزین قایان و ایسترنه ده  
صورتا بعضی کوبود خود بوند و  
های-گوی سالماقلا توزینی خلقه  
کوسریمک ایستین بالانچی بهادور -  
نسلار فرقه سیرالارینا داخل اولان -  
یلمیشور .  
بوجور بالانچی بهادورلار فرقه  
آدیندان سوء استفاده ایسترمک ،  
فرقه‌یوزی توزاریشه بیسر منفعت منبغه  
چیوریمک ایستمیشور .  
فرقه‌یوزی ، نهضت‌یوزین قیزلجیت  
زمانیندا و حال حاضرده توز شخصی  
منافعینی گودمکله فرقه‌یوزین قارشو -  
سیندا بویوک انکل اولموشلار .  
یله آدمالار همیشه فرقه داخلینده  
ریاستلک ، خصوصیت خرج‌یوزیمک ،  
خلفی آلداتماق ، توزگه‌لرین ایشینه  
داخلات اینک ، رتبه ادعاسیندا اولماق و بو  
کیمی خلق‌یوزین نرسیتنه سبب اولان  
آلچاق و باراماز ایشلارله مشغول  
م . آدم‌نوس

## لهستاندا

لهستان جمهوریتین وزیر لر  
شوراسی ۷۵ نفر بویوک اکثریت  
حقیقین محروم اینیشور بونلار ساینده  
لهستان قوشوندا خدمت ایتمیشور  
انگلیسین اشغال منطقه‌سینده انگلیسی  
قوشونلاری سیرالارینا داخل ریشلار .  
بونلارین بیش نفری ژنرال ۱۶ نفری  
سرهنگ ۲۹ نفری ۲ نعلی سرهنگ و  
۳۰ نفری ایسه سرگرد درلر تبعیتین  
محروم اینیشور اینیشور بیرنجی  
نوبته ژنرال آندور سین آدی یاز -  
یلمیشور اولار ملکته خیزات ایند -  
یگنیزینسه کوره ۱۹۳۸ نجی ایلده  
محکوم اولمشلار .

## ایندی مذاکره‌لر

۱۹۴۶ نجی ایلین اول لرینده  
انگلیز - مصر ۱۹۳۹ نظامی معاهده  
سین ۱۰ نجی ایلین صونا پیشیشور .  
۸۰ سنه دن بری دوام ایند  
مصر اشغالینا بو معاهده وسیله‌سی ایله  
مشروع بیر عنوان ویریش ایلی .  
بو معاهده کوره انگلیز مصر استقلال  
و حاکمیتین ایدین اینشکله برابر  
توز امیراطور لیلارین صوبولاریتی  
اوروماق و « سوز » قانالی امنیتین  
حفظ اینک عنوان ایله معاهده قوشون  
ساغلاماق حقیقی ایلده اینیشلاری .  
معاهده نین بیرماده سینه کوره  
بیرنجی ۱۰ نعل مدتوت صونوما  
اعضا ایندن ایکی طرفین بیرسینیت  
تقاضاسی اوزره معاهده ده تجدید نظر  
اینک ممکن‌دور .  
معاهده نین ۱۰ نعل اول دوتومی  
ایگنجی جهان محاربه سین فورنار -  
دینی بونون دیادا قارا اورتاجی و  
استعاری فیه لری صوبولاریتی و  
اسارت و تجیرلری آلتیندا ایند ییت  
خفاقرین آزادلیق اوخونوندا مبارزه  
و قیام لاری ایله تصادب اینیشور .  
بوغوش تصادف ییل وادی سینده  
باشباشات مصر خفاقری ، فرصت  
استفاده ایتمیشور بونوت دنیا ده  
فرات قوه لرینده دایا اراق استعمار  
پونون بریشی کنار آتاق ایچوت  
مبارزه تشویق ایندی .  
محاربه ییتیمکن صورتا بونون  
مصر افکار صومیسینه خارجی قوه -  
لرین رسمی اولاران مستقل تاینیش  
اولان مصر تورافلاریندا اقامتی بو -  
یوک لغت و ارتجار روحی اویاند  
بردی .  
مصرین بویوک شهرلینده ، قاهره  
ده و اسکندریه ده انگلیز عظیمه  
کارکرلر ، محصل لر و باشقا صنفار  
طرفین شدتلی تظاهرلریش کوسریدی  
بقیسی ۵-نجی صوبله ده

## مرکزی قومیته‌نین تشکیلات شعبه‌سینه

مرکزی قومیته‌نین ۷-۷-۲۵ تاریخلی هیئت عامه جلسه‌سینیت  
آدینلی قراره کوره آقای سید حسن موسوی ۴۰۷۸۸ لریملی عضویت  
ورقه‌سی این صامی خوی تشکیلات این تقایش قومسوتونین عضوی لریله  
باراماز حرکت کوسریدیکی و بو حرکتلر نتیجه‌سینده خوی اهالی  
سینین فرقه نسبت بدین اولماسینی میدانه چیقارماق و فرقه انتظامی  
پوزوب فرقه تاینیشینی یترینه بترمدیکینه کوره فرقه دن اخراج  
اولانور .  
تشکیلات شعبه‌سی بو تصمیم بونون فرقه تشکیلاتلارینا ابلاغ و  
عمومین اطلاعی ایچون روزنامه واسطه‌سینه انتشار ویریلیمور .  
مرکزی کیمته‌نین صدوی پیشه‌وری  
اوری ۲۳۴۲ لریملی بخشامه موجهه عموم فرقه کیمته‌لرینه اطلاع  
ویریلدی و بو وسیله ایله اعلان اولانور .  
مرکزی کیمته‌نین تشکیلات شعبه‌سی

## دنیا آزاد یخواه‌لاری آذربایجان نهضتینه قارشو

### علاقه و صمیمیت بمله ییرلر

دمو کرایتک لیهشتی باشلانیت  
گودیت اوتماق و امیرالیزیمین  
چوخی های کوبه سبت اولدوکی حالدا  
دنیا آزاد یخواه‌لارینی و مقولولارینی  
روحلانه بریش ، سویش بریش و  
اونلار آزادلیقین یلی بیر خدر موده  
سینی ویریشور . بونون آزاد یخواه  
لار اولدوکی صمیمیت و علاقه ایله  
نهضت‌یوزی غاوشلاییب و ییزیم آزاد  
این جبهه‌سینده غالبیت‌یوزین روحلانیش  
و بویولدا امکات ایندیگنری قدر  
ییزیمک اولوش و یشتیان اینیشور  
دمو کرایتک نهضت‌یوز باشلان کونن  
ییزیم صریح سوزلریلر و نهضت‌یوز  
مقدد آذربایجان خلقی ایلر بوی دوام  
ایتمک اسواتین فور تالوب آزادلیما  
بقیسی ۲-نجی صوبله ده

## میان خاطر ایندن

### آذربایجان کندلی سمینین روحیه‌سی

بو کونلرده تصادف اتری اولاران  
میانبا ، او ، نهضت‌یوزین ایلمک باشلان  
ییلی دیاره مسالرتیم دوشدی . زنجیری  
کیچنده شورولردن بعضی لری بنده  
قدیم کی شکایتلر قیلیندن یانا - یاغیلا  
صحت اینشکده ایدیلر ، اما اونلارین  
شکایتلری زنجیرده اولان کندلی فدایتلردن  
دگیل اوراداکي شهرلی گوزی آجین  
فارداتلار ییزدان ایلمی .  
واسطه‌کیچیه یشتیدیک غاشیلاری  
ساغلا دیلار و اوراداد ، رستوران اولنده  
اوتوران دامی و یا موتی بیر صبه  
مامورین حکمی ایله بیش فران شیر  
غورشد آدینا حقیقی یاغیر حقیقی اما  
زوراکي قش سیزول ایستیلردی من  
یوک ماشینی نین اغلا برینه اوتور -  
دیمه‌دان منه چوخ کیچیه ده دیلر سوار  
اولدیمیز ماشیندا ایران سوورانسینه  
عالم اولدیمیز شوره نعلن باغلیان  
او مرموز یولدن بیر دیناردا اولسون

## عراقدا ، آذربایجان نهضتین تاثیر

عراق زحمت‌کلری ، بونون اورنا شرق زحمت‌کلری کیمی ، آذربایجان نهضتینی ، اورنا شرق  
فراتین پاریم رسمی هر روزماده سین نظرایی  
باری و مملکت ده ظهوره گلمیشور و  
یله بر بحران عراق تورافیندا وجوده  
گلمیشور دنیا سبت اولدوشور ،  
اونون دا علامتی بومملکتده متدولایینه  
لرین بیر - بیرین آوغاشیما ایش  
باشینا گلمیشور .  
بو مملکت ده لیجه مدت دن قایان  
باش کوسریم سیاسی بحران طبعی  
تکانه دوری سیر اینشک بو مملکت ده  
کی عکس النای ایلی عراق دایا سابر  
ولکرلر خصوصیه ایران کیمی ملت .  
ایکی طبقه دن تشکیل تاینیش و ایکی  
بره بولونیشور . هیئت جامع این بوخاری  
طبقه‌سینی تشکیل ویریم قسمت ، او  
آدمالارده کی ، ایندی به قدر متدولاییم  
ودره یگنیکدن صوبت فوج استفاده  
ایتمیشور ایندی به بو ایشلرین زمانین  
کیچیکته منوچه اولسه یغلازینده ،  
دوخونورلر که ، که چکده که نسلوت  
چایر ایلیمور ، بو بحران بیر لیجه مدت دن

## بوغازلار حقیقنده

تصمیم اوزره چون موثر تو ییمالی  
ایندیکی وضعیله موافق دکل لازم‌دور  
اوندا تجدید نظر اولوسین « بوناد -  
داشت داما یله صوبوت دولتی ، آلمان  
لارین حری کیم لری نین محاربه وقت  
بازلاردان کیچیک قاروا دیلر داخل  
اولمالاری و قارا دیلر ساحلینده کی  
میلکلیت خطر سالتالارین نین  
ایتمیشور صورتا پادداشت ۱۹۴۱  
نجی ایل ژوئیه آتیندا آلمان حری کیمی  
لسرانی فرده‌لیر داخل اولمالاری و  
بقیسی ۲-نجی صوبله ده

سینامیر آتین ۲۸ نده صوبوت  
خسارچی ایشلر وزیرلیکی بوغازلار  
حقیقده بیر پادداشت منشر اینشور .  
بو پادداشت صوبوت دولتی اوت  
آتین ۷ سنه ترکیه دولته کوسرور  
دیکی پادداشت و ترکیه دولتی اوت  
آتین ۲۳ نده اونا ویردیگی جواب  
لاری نین ایتمیشور .  
اوت آتین ۷ سنه صوبوت دولتی  
ترکیه دولته آغاشدکی مشورندا  
بیر پادداشت کوسریمیشور .  
و پادداشت نظر السین دولتی







میانا خاطر آیتندان

۲۱ شهریور ۱۳۱۸

آذربایجان گدلی سینه منیرنی و  
اولادین روحه لرین بو کتک لیکنی  
قلم ایله یازیب مجسم ایتمک مکت  
دگیلدور. دوشمه قدر استبداد زنجیری ایله  
باغلانان و ارتجاع بامباجاسی و کابوسی  
آلتیندا، توختیدن و دنیان شیرسیر  
فالان آذربایجان گدلی سی، سائر توکل  
لرده ربع قرن ده ممکن اولمایدان بیر  
سیاسی اتبعاغه قدم قویوش، او ایله  
توڑ مقدراتینی فرقه میزیت تاکتیک  
و گوستریشی اوزرینه دموقراسی اصولی  
ایله، توڑی حل ایتکده در ۳۰ آذربایجان  
تداکی امتیاز معنی سی بو در که  
آذربایجانیش یش حصه ده دورن حصه  
سینی تشکیل ویرمن آذربایجان  
گدلی سی توڑ وطنین گوزل آذربای  
یجان داغلاری، داشلاری و چوللرین  
کشیکچی سی توڑی اولوشور. جنت  
کیسی اولان وطن محیطین معطر  
هوای، بیر ایل بوتندان اوله قدر  
ارتجاعین پیس و متطفن نفسی ایله مسوم  
اولدینا کوره، اونی آزادانه استشان  
ایله ییلنه یین او چنلر باغلار- سرین  
بولالار قارنالی آذربایجان گدلی سی،  
بوگون ایله وطن یاراشی، دیلینه  
آذربایجان نفه سی اولدینی حالدا،  
آدین هوادا، آزادانه توختیدن و توڑ  
وطنین گدلی سی داهادا آرتیق  
اطمینان بخش بیر صورتده تاملت و  
تحکیم ایشک ایچون چوللرده کتدرده و  
شهرلرده متبخرلر، قونفراسلار انجیلر  
و چله لر ترتیب ویرمکه در.  
میالنه سیز دیه ییلیم که، آذر-  
بایجان گدلی سینه کوردیکیم اتحاد و  
اتغانه ممکن در شرق تولکه لرین  
هیچ بیر سینه تحادف ایدیه سیت.  
آذربایجان گدلی سی حقیقتا فرقه میزین  
هرلیکی اثری اولادان وشد سیاس  
قدم قویوشدر. او، ایتلی ترقی،  
علم، معرفت و مدیت یولوسی  
کتیکده در، اونی هیچ بیر قوه بو  
کتیکدی یولده ات قانارا یانز.  
اونون خنیتی، آزادلیق، حریتی  
و اکیتیک یشی یینی وطنی کی  
بیر داهادا الیدن آلا ییلز اولار  
آتلایش لارد که، هر بیر ساحه ده  
خصوصیه غلبه عائد اولان بارده.  
توڑ اللری ایله قوردیقلاری آزاد  
حیات و آزاد تشکیلات تیزین تقویت  
و تحکیم ایچون، فرقه میزین او اثری  
گرتک یشی کتیر سیتلر.

سعالات نغمه سی

سوگیم! چوخداندور جوشگون خیالیم  
تیمم له دولو دودا غیندا در.  
شاد لیت علاقی سا غیشلار پند ا  
بیر ده کسه فزاروش پانا غیندا در.  
\*\*\*  
تسه با غلباندا اوزک عشقی  
او خسار دی روحیسی بهار موسیقی  
بوتوت عاشقلسر ده ایشی من کیسی  
توڑ کوزل یارینیت قوجا غیندا در.  
\*\*\*  
ظلم و اسارتسه چکیمیشک ظلم  
خوشبخت حیاتیه شاهد در ظلم  
بوتوت شرق الینه بو شالی فرقه  
ملی آزادلیقیت دایا غیندا در.  
\*\*\*  
عشقده هامو دات و فغانی یلیل  
سوگیده اولیات منالی یلیل  
ازلده گونلری جفالی یلیل  
ایشی اوز کلسی نیت سودا غیندا در.  
\*\*\*  
نه محنت ایزی وار، نه تولوم، نه قان  
داهادا قاسولاری دوسور قسار، بورات  
قفسیریدر سوگونو کوردیکیم زمانات  
هر بیت کل آجیش کسج چاغیندا در.  
\*\*\*  
بو کوزل شت حیات، بو آدین سحر  
و سیریب خلقیمیزه سوگنمز هنر  
میالسلار دات چیش قسودخسار ایکنلر  
یزیم آذر ساتات تو ییراقیندا در.  
\*\*\*  
آرتیق ایراندادا آیلار دات پیری  
دموقرات نهضتی دوشوب هر یشی  
تحکیمه بیر دودیم وار ظلمیت زنجیری  
قوجا شرق الکلیت ایا قیندا در.

تبریز هاشم زاده

اعلان

مژده! مژده! مژده!

آذربایجان ملی توغوجی «ظفر» کارخانه سی خلله ویردیک و عده لر  
اجرا ایدمک، کونی - کونن هر رتم محصولی انکشاف ایدیریب، دوامی،  
تشک و اوجوزیت عودین استفاده سینه قویاقدان توتری متارخان خیاب  
یندا وطن قادی سی مقابلنده «ظفر کارخانه سینین ساتیش شعبه سی» آدلی  
بیر مغازه تاسیس ایدیب، او جوزیت جزلی و کلی مقداور نوع جنس ساتیش  
قویوشدر. عوم خانلار و آغلارلا غیر ویریلر که خللت ایتسینلر.  
ش ۳۰۷ ۳-۲ آذربایجان ملی توغوجی ظفر کارخانه سینین مدیری چاوشی

اداری اعلان

روزنامه اداره سی طرفیندن نایندلیک و مغیرلیک شرایطی کوندردیکیم  
آغلارلارن تقاضا اولونور تیزلیکه شرایطنامنی تکمیل ایدیب بو اداره  
قایتارسیلار مایل اولیان صورتده کتبی اولادان اطلاع ویرسیلر که اولادین  
برنه باشا ناینده معین اولین. مدیریت ۳-۲

فرقه وی اعلان

بونیه بوتون شهر کینه سینین فرقه عضولرینه خبر ویریلر که  
توڑ عضویت کارتلارینی مهر آیین آخرینه کیسی مربوط حومه  
سینه (کنترول اولدی) مئری ایله مهر ایتیلدیرلر.  
تبریز شهر کیتسه سی

اعلان

آلتنجی ابتدائی کلاس ایچون ادبی قرائت کتابی نشر اولدی  
عنده ساتیلان یشی معارفی انتشارات کتابخانه سی. ۳۱۴ ش ۳-۱

۱۳۱۸ خاطرات دفتریندن

آستفینک - آربوهان

بیر خاجا طورو ایله بارون آوانسین میغانه سینه نایش اولدوق  
اولجی دنه ایدی که من بولداشین اوزون مدت مه یروپاکانه  
ایندیکه کوره شراب ایچیکه حاضرلاشیش ایدیم.  
اول آتشم میغانه گشتیک، بولداشیم نوصبه اندیری  
که شرابی ایچن زمان دادین آخریبا آلتیم، من هر نه قدر  
چالشیپ سادا اوره کیم بولاندی و پالز بیر استکان لیه ییلیم  
بولداشیم بیر ایکیین آندیکده صورتا کله فی سیاسی  
ایندی. بوزمان بیر نفر ارمنی ایچری داخل اولدی. نه جور  
اولدی ایله یز اونولا تشارف ایدیک.  
اوردا ییزله شراب ایچیب کتک لندی.  
ایچیکه چیدیدان صورتا یز اونون ابوشی نایشان ایچون  
اونولا بیرلیکه گذیرانا طرف بولادین.

خاجا طور بیر نفر کارکرد. اولار بیر حیطا ایچر سینه  
ایکی مسایه درلر. خاجا طور توڑ آروادی، اوغلاری، آناسی  
و بابیسی ایله بیر کچیجک اوطاها پاشایر. بو اوطاها کینلی

اخطار

شهر اداره سینه ایش اولماق مناسبه ایش تخصصی این انحصه  
بو وسیله ایله خبر ویریلر بو اداره این استخدام دایره سینه مراجعه ایکنس  
خود دارلیق ایشلر شهر اداره سی که حکمه بله این ایشی ییله اعلانی  
اولورما ایش و زحمت اداره سی وسیله استفاده ایتسینلر.  
ش ۳۱۵ تبریز تلذیه رئیس

اعلان

بعضی اشخاصین سابقه سی باره سینه یست شیری وسیله سی اشخاص  
مرکزی کتیش کسینلار بولالیر و عضاغه کلایه اولونور که یوزم، یازم  
ناملره ترتیب اثر ویریلر بو وسیله ایله او فرقه بولداشلا خضر نش  
اولور بو کسینون سی اشاء ناملره جواب ویرمکه معیور دگی  
شخصین باره سینه ایرادی اولان ییزفرقه جین گرتک شیاننی اولسون تور  
معلومات و مدارکین آدین صورتده حضورا پاکشا بو کسینو بذر سیت  
نارسیده لیک اولین.

مرکزی کتیش کسین

اعلان

متارخان خیاباندا موزیکال متاراسینا شوشا حیرانی - آلاکوز - بیر  
بومه وتر - خاورد کوزلرین - جال پاپاخ - یشی دام اوست یشی - دلی حیران  
لیلا - کوردون کوزلی - قارا کوزلر - رتس - شوشه و خان شوشیکین  
شوشانین داغلاری و باخفا صغله لره اوجوز فیته ساتلا ایدور.  
ش ۳۱۱ اون عدد صفحه آلانا بیر عدد پولسیر اولادان کله یز اولونور.

اخطار

اطراف شهر فیه لره اولان هدیه دفترلرین بو آخسرلرده انحصار  
ورات، مزایده حراج اعلالاری آذربایجان روزنامه سی اداره سینه چاپ ایکنس  
توتری کوندریلر بو وسیله ایله اولارلا خبر ویریلر اوست کوسترین اعلالاری  
کوندرمکن خود دارلیق ایشلر. مدیریت ۳-۲

اعلان

آذربایجان فرش شرکتی مرکزی اداره سی امیر کاروانسرا سینه انجمن  
ایالتین مقابلنده سابق ایش و زحمت اداره سینین بنامیه انتقال ویرس و بوتون  
ایش ساهلرینه اشخاصین مراجعاتی ایچون حاضر در.  
ش ۳۱۴ آذربایجان فرش شرکتین مدیر عاملی - حسین بوری

اعلان

سودت اتفاقیه مدنی علاقه ساغلان ایران جمعیتین آذربایجان شعبه سی  
جمعیت بوتون عضولرینه یلدریر که جمعیت اداره هیتینن نوشی مه چکیسی  
بو کونلرده باغلاناجاندور. جمعیت اداره هیتینن قرارنه کوره هیت سه  
چکیسینه عضولیک حقینی مرتب صورتده پرداخت ایدین عضولر اشتراک  
ایدن جکدر.  
بونا کورده بوتون عضولر مهر آیین ۲۱ نه قدر عضولیک حقینی نامیه  
جمعیت خزینه دارینا و ترتیب قیش آلتایمیرلار. یته قبضی اولمالارلا مه چکیه  
اشتراک ایشک ایچون وروده کارتی ویرلیه جکدر.  
ش ۳-۲ جمعیت اداره هیتی مدنی م.ع صفوت

سوودت کتاب مغازه سینه

متارخان خیابانی

تازا تورک صفه لری ساتیش بوراخیلی

۱۰ - چال باباق ۲ - بیر بومه ویر ۳ - یشی دام اوست یشی  
۴ - غوماردر کوزلرین ۵ - قارا کوزلر ۶ - کوردون کوزلی  
۷ - آلاکوز ۸ - شوشا حیرانی و باخفا لاری

بوگون

((وطن)) سینماسی

شرق جیانتندان بودوک سوودت قیللی

طاهر و زهره

اداری اعلان

بوتون شهر و نصبلرده دتقی توتارمیش آتو جی لر سیمدت تقاضا  
اولونور توڑ آتو بوللاری تیولیکه بوادارمین مالی شیمت کوندریلر  
و بیرده آتو ایتسینلر اولجه آتو بولونی کوندرمیشلر اولادین  
تخا لاری ترتیب اثر ویرلیه جکدر. مدیریت ۱۰-۳

بولار، بو قهر خانواده اونون بورایه گلمه سینه انصار  
اتیرلر. چونکه اولار بیرده ده اولور - واسون ایله کتبی  
بورور بیر «چاپ سیمت» و آغایه کوروشک و داییشا  
جرت ایتسینلر موق اولمالار.  
تصویمه اوشلر افسرلرین ده آتو بولون قوروریلار و  
چونکه اولار دو کولیب - سولیکدن صورتا دایان طرفین  
توقیف اولوب زنداندا دورودیلر.  
نه ایشک ۱۰ ییزیه بیر وشمه باشیان حیب یزغلان  
ییزیم اورنایمیرا آرتیق سالیق ایدلار  
افسرلر، نظامی مکت دن آیری بیر حله سالیق ایدیه  
چونکه اولادین تشکیلاتی خصوصی سیاسترین و عمومی آدم  
لارین مناسبتی - لفظ ایشک ایچون خصوصی شرایط اوزوشمه  
وجوده گلیش ایدی.  
آخردا مطلق بیر سکوت هایش بورودور.  
خاجا طور کچیجک قیزلاری قوال چاپلی مده سیز اولادان  
ارمنیچه اوغومالا باشلایرلار.  
بو، ییزیم ایچون تجلی ایدی. دیک اولار بو قهر صحت  
ده توڑ شیرین تره لری و کوزلر سلی ایله ۱۲ ساعت  
آرتیق خوروی کارخانه سینه ایشک آتالارنی هرگون آخسینلر  
اور ایشک کتیکدن صورتا ییکه دیکه ییزلر.



بو ملی دوغولارین جوشاسی و خلق کتله لرین شکاری و عاقلانه دنیا دورات جیهه سینین باسقیسی آلتیندا مصر هیات حاکمه سی و عاقلانه انگلیز حکومتی معاهده ده تجدید نظر ایشک ایچون واسطیق و بریدیلر لیکن مصر انکار عمومی مذاکره لرین شروعیت خارجی قوه لرین تخلیه سینین عالی صورتده باشلاناسینا سودان ناحیه سینین مصره ایشک ایچون سی اساسیندا داینامیکلار موکدول ایشیق ایلی

مصرده گرکین لیک سون حدینه ییتدیگی ایچون انگلیز پارلمانی قون العاده بیر اجلاس تشکیل ویردی انگلیز ایشیق حکومتی صدری « اتلی » مصری تخلیه ایشک معصم اولدیشی اعلام ایشی

انگلیز معاهده کارلاری و اولان دین راسیده « ونیستون چورچیل » شدله بو قرارداد عقیبه اعتراض ایشیلر « چورچیل » بواشی انگلیز تاریخینده واقع اولوسوش ان بویوک خط اولدیلدی و مسئولین « اتلی » حکومتینه عاقل اولدوغینی اعلام ایشی بو روسی « وعده » لر و « تظاهر » لرین صورتدا مذاکره لر اتلی آیدان بری دوام ایدیر

بو مذاکره لر اثرینده مصر افکار عمومی سینین هیجان آتشی اوزموشه سو بیکه موئن اولان انگلیز لر تولا یلار مصرلی عنصر لر « قو مویت » لیک و خارجی تولک لره سالیق « جرم لر » ایله توفیق ایدیب حیرلر گولمه ویردی

مذاکره لر دوام ایدیر لاکت انگلیز هیاتی صدری « لرد استرکیت » و انگلیز خارجی ایشلر وزیر ستر « بوین » طرفیندن پیشنهاد ایدیلدی بئ معاهده طرحی ۱۹۳۶ نی معاهده سین ایکنجی طبعیندن باشقا بیر شی دکلر

بو پیشنهاد ایدیلیش معاهده مو جیهه انگلیز لر قوه لرینی مصرین « فلسطین » و « عراق » و « ماوراء اوردو » نقل ایدیه جکر فقط بیر « احتمالی محاربه تهلکه سی » اوز ویردیگی تقدیرده انگلیز لرین بئین مصره دوستک حقی اولاجاقدیر

« سودان » « مصر » ملحق ایدیلر سی ده اوردا قلی انگلیز اداره سی آلتیندا عله کت بیر رفراهموما موکول اولموشدر مذاکره لر باغلا نیلان تاریخین ایدیه دک مذاکره لر بو اساسدا تاجاوان ایشه میشد

مذاکره لرین موافقت سیز لیک « صدق پاشا » کایت سین سلفینه سب اولدوغی حالدا هله ده انگلیز لر و مصر حاکمه هیاتی شوز لرینی امید سیز گوسترمکده دولر

ایش بو قرار اوزره کیده ره مذاکره لر ایدیا دوام ایدیه جکدر انگلیز لرده یونان باشقا بیر شی ایشه میرلر مذاکره لر اوزاتسادان منظور مصر خلقی ایچون اله کیشی اولان بو مناسبت فرسی آرادان آیاره مان و انگلیز ادگه مویاسینی هیته لیک اولاراق مصر وادیه هیته سالان ماقدان عبارتدر

باشونین دیش اولدوغی « مصرده حاکم اولان قدرت دنیایه حکم سوره جکدر » سوزنی انگلیز لر اونوتامینلار در مدینه نی بیر انگلیز دیواسی حایتا گزیمک چالیشان انگلیز دیواسی سی و مستعزانی اسلرده مصری تخلیه ایشک اجاره ویرمکده در لاکن معروف آمریقالی شرب الاله گوره « دیر مدنی هیته لیک

دلیا آزاد یخواه لاری آذربایجان...

جیلارمانی و ابراین خلقی آزادلیق و استقلالینی تامین ایشک اولدوغی کومتر دیکسیر خالدا اورتیاهی منیع لرین نهیت و افترا و یالان سبلی آخماق باشلادی - مرتجعترین بو آلیان ایشدن مقصد لری نهیشیزیت اصل ماهیتی گزینک و اولی آیری شکمه گوسترمک ایدی

شله بیر حالدا آزاد یخواه نورو لوشلار و آزادلیق سهرمن انسانلار وارغوه لرله نهیشیزیت پشیپاللیق ایدیب بو نهیشین ایران آزادلیق و حقیقی استقلالین ضامن اولماسی کومتر دیکسیر اولار آذربایجاندا خلق اراده سیله یارانان آزادلیق حرکتی آذربایجان و ایران خاقلارین قوروتو لوش بولی اولدوغی هامویا اشاح ایشدر - بئر مدت کچمده آرتیق دموکراتیک نهیشیزین اصل ماهیتی هامویا آشکار و ثابت اولدی حقی مرکزی دولت ایله باغلانان قرارداد دولت - آذربایجان نهیشین دموکراتیک بئر نهیت اولدوغی رسامندین ایدی - آرتیق نهیشیزین اصل ماهیتی هامویا معلوم اولدی - بومر جملری اوزی نره آزاد یخواه لاری ایله اوزی آغ و باشی اوجا ایدی

دموکراتیک نهیشیزین بری خلق میز سرعته مدیت ساحه سینده ابره لی کتدوب و قهرمان آذربایجان دموکرات فرقه سین رهبر لیک آلتیندا پنه ده داها آرتیق سرعته ترقی علم و مدیت ساحه سینده قایما کیدر - نهیشیزین بری تولک میده یارانان پشیپالک و مهم موسسه لر آراسیندا وادیو استاسیونی کورکلی بئر یشر دونور اوندان توتری کبو وسيله ایله خلقیز توذ حق سوز لری و مشروع ایستکلرینی صریح صورتده یونوت دنیایه یشریب و شله لیکه ارتجایی مصلحتین افتراء یالان و فریاد اولرین قایماقیندا موثر بیر عامل یاراندی اوزاق تهلکه لرده اولان آزاد یخواه لاردا بو وسيله ایله داها سبب صورتده بئر ایله علاقه ده اولسوب و آرادا اولان آزادلیق رشتی داها دا محکمندی - آذربایخواه لار آرتیق علاقه و شویخ ایله تولک میزی داخلی وضیعتین کونی - کونن ترفیه دوغرو کیشی فرقه میزی تاکنیکین خردار اولوب و یونولا برابرقلق میزی وارلیقی اولسون بالاق و اوزون بئر مبارزه تاریخینه مالک اولاسی و آذربایجان خلقین ته ایشک بئر ملت حقی سیاسی رشتا تاپیش بئر خلق اولدوغی یونون دنیایه آشکار اولوب و شله لیکه خلقیز و نهیشیز دنیای بئر شهرت تاپدی - بو اولعافندان داها آرتیق اعیته مالکدر که آزاد یخواه لار شله لیکه مبارزه جیهه سینده بئر سکر ابره لی کیشی لری و یونله برابر ارتجاء عین مبارزه میدا ایشدا بئر سکرینی الدن ویرمسی و آرتیق بئر شرق ملتین قهرمان لئ و نهیشی ایله آزاد اولداسی و شله لیکه ارتجاء جیهه سینده گولی - کونن آرشاندا اولان رخت لرین داها دا کیشی سین کور دولر - دنیایین بویوک سیدالرشین آذربایجان سربک اولار - هامویا بیرعت سر پیک مکندر لاکت هامونی هیته سربک امکاسیزدر - اونا گورده نه مصر خلقی و نه یونون دنیای بویکی نهیش لر ایله هیته لیک گولور و زمان ممکن دکلر - بالاخره بو ایدی اشغال دوره - سن و هایتله ایدی مذاکره لر مصر خلقین اراده سی سون قویا جاند

نهیشی باره سینده ویردیگری نظریه نهیشیزین آزادلیق ساحه سینده لسه درجه ده مهم اولماسی کومتر دیکسیر - اولی ساپان و باشقا بویکی بویوک شخصیزین نهیشیزین شرفه بیرینجی دموکراتیک نهیت تائیناسی اولدوغی اعیته مالک اولان و نهیشیزین حقیقی صورتده قیلمدن بیرن بئر مشاهد

ایران آزاد یخواه لاری و آزاد یخواه روزنامه لری و مطبوعاتی طرفیندن نهیشیز و آرتیق درجه ده علاقه و صمیمیتله قارشیلانیشدر ایران خلقی نهیشیزین آزادلیقین ضامن کیشی استقبال ایشیدر نک ایران خلقی و ایران آزاد یخواه لاری دگل بیکه بیزدن یوزلر و مینلرجه کیلومتر فاصله ده یاشایان یونون آزادلیق شون خلقلار و آزاد یخواه شخصلر نهیشیزین صمیمیتله قارشلایش و اونس نسبت قیلمیشدر - بئ سیز محبت علاقه سی سله بیرلر - بیز بو علاقه عین نمون اولاراق تولک میزه نسبت عد لعافندان اولدو قیما اوزاق اولان فرانسه تولک سین ان شمالی نقطه لریندن بیری حقی یادو کالهدن کمن بئر آزاد یخواه فرانسه لیین مرالی بئر مکتوبی کمن نره میده عزیز اوخو جیلارین نظریدن کچیرمکچیک

دنیا خبر لری

اسعایل صدقی پاشا زین استعفا مهر آیین ۶ سیندا مصرین باش وزیر اسعایل مدنی پاشا توذ استعفا سینی ملک فاروقا کوندر میشدر - شاه مدنی پاشادان تقاضا ایشیدر بئ کایت تشکیل اولاناک توذ کایت سینده ایشک سین احتیال ویریلر که صدق پاشایین استعفا انگلیس ایله مصر آراسیندا آپرلایان و نتیجه سیز قالان دایشیلارلا مربوط اولسون

هند حکومت نماینده سیله عدو موافقین غوروشه سی موئن هند حکومتین مخصوص نماینده سی مسبو مولوتوفله مذاکره ایدیب بئر مقدار پشلی ماده لرین هندوستانا کوندر یله سینی تقاضا ایشیدر مسبو مولوتوف هند ایله سوووت اتفائی دوستلوق تاجوخ سیمی علاقه کوشتریب دیشیدر که پشلی ماده لرین کوندر - پلسی بو ایلین آخریه تک مسکت اولان دکلر

فرانسه یی اساسی قانون لندن رادپوسین خبریت کورده دوش فرانسه یی اساسی قانونین مسوده سی ملی شورا مجلسی طرفیندن تصویب ایدیلیدر - بولدا ایکنجی قدم بو دور که آبا خلق بو قانونی تصویب ایدیه چک یابوخ ۱ بو قانون موجب جهور رتیبه آرتیق اختیار ویریلیدر

یونان شاندا

یوناندا خلقین بالایی رای آلا ندان سورا شاهزور و دیکتاتور لیلای یونان خلقی تحصیل اولدی یونولا فاشیت و سلطنت طلب عنصر لرین حکومت باشیندا اولانلار یوناندا ارتجایی هیات باشلاپ قوشون و پلیس و اسطسبه آزاد یخواه لاریس توفیق و تبعید اولوندیلار آزاد یخواه فرقه لرین کولباری باغلا ب دیکتاتور لیک حاکمیتی یونان خلقی تحصیل ایدیلدی ایدی بو انتفاخی و ارتجایی مللره فارشی آزاد یخواه لار کوزمید وزه لرین دوام ویریب و یورولانان آزادلیق بولوندا چالشلار - یله کی آتن شهرینده منتشر اولونان (بزدوس پاسس) روزنامه سی نه کون قایاق قبولیت فرقه سین قشنامه سینی منتشر ایشیدر بو قشنامه ده یونان قشون طرفیندن آزاد یخواه لار علیه اولونان

آذربایجان مطبوعاتی نماینده لرینین

تهران حرکتی

( حزب نووه ) این مهرگان جنبی و ایکنجی قورمه سینین تشکیار متاسیله - ده کور جتنه اشراک ایشک ایچون - آذربایجان مطبوعه تپندان تفراتیه ایدیلن دهوت کوره آقای شیده و آقای فتحی خشکیان - آذربایجان - و آقای حبیب الهی ( حودت ) روزنامه لری نماینده لیک سینله ۲۵۷۲۸ ده تهران حرکت ایشیلر

یوغازلار حقیقده

ترکیه دولتی حاضرده روسیه ن گوندردیگی نوتانین ۳ ماده سین ( ۱ ) - ۳ - ۲ نی ماده لر ( اساس قرار ویریت مذاکره باغلا سین ) لیه ترکیه ۳ ماده ی موثر لیه یارا ملامعه لر ایدیه جکدر - ولی ترکیه دولتی سوووت نوتانین ۵ - ۴ نی ماده لرله معالف دیر - بو ماده لری رد ایدیر

۱۹۳۶ نی ایل سبتمبر آیین ۲۸ نده سوووت یادداشتیندا شله یازیلر - ۳ - ترکیه دولتی سوووت نوتانین ۳ ماده سینین قبول ایشی - مسکو دا رضایتله تلقی اولونور - ولی حودت ترکیه دولتی بسو ایشه منفی خاشریه باغیر لازم کلیلر که سوووت دولی آرتیق شرح ویرم

سوووت دولتی گوندردیگی یادداشتیندا ترکیه یی دنیایی قارادیز ساحل لرین جلب ایدیب دیر - « یوغازلار بیربول در که قارا دیز ساحل لرینده واقع اولان ملکک لرین سرحد لرین منتهی اولور طبعی در که سوووت دولتی بولدا آرتیق سیمی وار - آیین در که یوسوغازلار زینت اعیته سیر یغازلاردان آرتیق در - بو یوغازلار جبل الطارق و سوتر کانالیا اوششاماز بو ۱۹۳۶ نی ایل معاهده سینده قید اولوبدر - هیچ دلیل یوخدور که بو خصوصدا مذاکره تاثیر دوشین - ترکیه دیر سوووت دولتی نوتانین قید اولان ۵ نی ماده ترکیه استقلال و حاکمیتی همه بئر حالوکه ترکیه دولتی بو خصوصدا مذاکره ایشه میس چالیشب که سوووت دولتی یی یادداشتی رد ایشین

ترکیه دولتی دیر بیز سوووت دولتی ایله دوستلیق رابطه سی ساعیه جایی - لکن حاده یونین حکمین نشان ویریر - چون ترکیه سوووت دولتی بولدا بولدا آرتیق علاقه منددرلر - اودر که هراییکی سی شریک مسامی ایشک یوغازلارین امتیازین حفظ ایدیلر - بوترکیه حاکمیت تاجاوا ایشک دکیل - یونان علاوه ترکیه یی قارادیز دولترین اطلاع سیز یوغازلار حقه توذ که دولته مذاکره ایشه سراسه قارادیز دولترین بئین سبب دیر سوووت دولتی ۲۱۰۰ کیلو متر اولر و ایشیدا قارادیز ساحلینده واقع اولوب و بورادا منفعی وار - اودر که لازم کلیلر اولدوغی احتیاطی اولسون - یونان نشان ویریر که سوووت دولتی « ایچون یغازلارین امتیاز علاقه مند - در کرک بیزدیم یاراد بلسین که یونون قارادیز دولترین منفی حفظ اولونین و لازم دیر که تیز لیکه بئر قوراش تشکیل ویریب بسو سته حل اولونون

۱ - یوغازلار قارا دیز دولت لرینین تجارتی کملرین کچمه سی ایچون هیته آجیق اولون - ۲ - یوغازلار قارا دیز دولت لر - بئین حری کملرین کچمه سی ایچون هیته آزاد اولون - ۳ - قارا دیز ساحل لرینده واقع اولیان دولت لرین حری کملرین کچمه سی متوع اولون دیکر دولترین حری کملری کچمه سیندن توتری قارادیز محبت دار مقاماتین رای اولمالی در

۴ - چون قارا دیزه داخل و خارج اولاق بولی فقط یوغازلاردان در اودر که یوغازلاردا ترکیه و باشقا قارادیز دولترین صلاحیتی اوزره بیزدیم یارادیلین - ۵ - سوووت و ترکیه دولتی قارا دیزه کملرین کچمه کیتکته و امتیاز هامودان آرتیق علاقه دار اولدیلار ایچون کرک قارا دیزین امتیاز و سالتی تامین ایشکده ایکی سی ده شریک اولیلار

ترکیه دولتی بو یادداشتی مطالعه ایشیکمن سورا اوت آیین ۲۳ نده سوووت دولته جواب کوندر میشدر ترکیه دولتی توذ یادداشتینده ایشیدر که ترکیه توذ وظیفه سینی یوغازلار حقه انجام ویریر یونان سوووت دولتی بئر دنده اولورسا اولسون ترکیه بئراجیه ایشه ییدر - ترکیه دولتی سوووت نوتانینده اولان مطلب لری شامیه انکار ایشیدر سورا ترکیه یی یادداشتیندا شله قید اولونور

داخلی خبرلر

فرانسه جیبین هیته عامه سی آلتی آلیق گراوش ویریب و بی هیته انتحاب اولونوشدر

تیریز دولت یاترین آخودال هیتی سراسدا

تیریز دولت یاترین آخودال هیتی جه گونی مهر آیین ۵ نده اعالی من توتری بویوک ناشی ویر میشدر - ناشی اعالی طرفیندن بویوک روح بویک لیکه قارشلانیشدر

آذربایجان مطبوعاتی

بئین یوناندا قالا لایمیر